

JOURNAL OF NEGRO EDUCATION

A QUARTERLY REVIEW OF THE PROBLEMS
INCIDENT TO THE EDUCATION OF NEGROES

February 11, 1941

BUREAU OF EDUCATIONAL RESEARCH
HOWARD UNIVERSITY
WASHINGTON, D. C.

Dr. Arthur Ramos,
International House,
Berkeley, California.

My dear Dr. Ramos:

Each year the July number of the JOURNAL OF NEGRO EDUCATION--a quarterly review of problems incident to the education of Negroes, edited and published at Howard University--is devoted to a comprehensive presentation of some particular problem or aspect of the education of Negroes. This year the topic selected is: "Racial Minorities and the Present International Crisis." (See attached statement and tentative outline.)

We are very anxious to obtain the most authoritative discussion on this topic possible. Thus we are inviting (and many have accepted) such persons as President R.M. Hutchins of the University of Chicago; Professors Holcombe and W. Y. Elliott of the Department of Government, Harvard University; Professor Louis Wirth of the University of Chicago; Professor Harold Laski of the London School of Economics; Dr. Lewis Hanke, Head of the Hispanic Foundation of the Library of Congress, Washington, D.C.; Dr. Hu Shih, Ambassador in Washington from China, Professors Rayford Logan and Ralph Bunche of Howard University; and others of similar standing to contribute to this issue.

In consultation with Dr. Lewis Hanke of the Hispanic Foundation in the Library of Congress at Washington, we have come to the conclusion that you are the one person who could give us the type of paper we desire for "Chapter XXII. The Negro in Brazil." I am, therefore, writing to inquire whether or not you will consent to write this paper for us, with the possibility of presenting it in person at a conference which we are contemplating for early in May.

Obviously, we leave to your expert judgment the questions of scope and treatment of this topic. However, you might be interested to know that in planning this chapter we had in mind that its purpose would be threefold. We would like to have, first, a brief but comprehensive statement describing the present position of the Negro in Brazil as a minority racial group--the extent to which he can and does participate in the political, social, and economic as well as cultural life of Brazil; second, a discussion of the possible effect which a Hitler victory in Europe might have on the present position of the Negro in Brazil; and, third, an indication of what the position of the Negro in Brazil would be,

Dr. Arthur Ramos

-2-

February 11, 1941

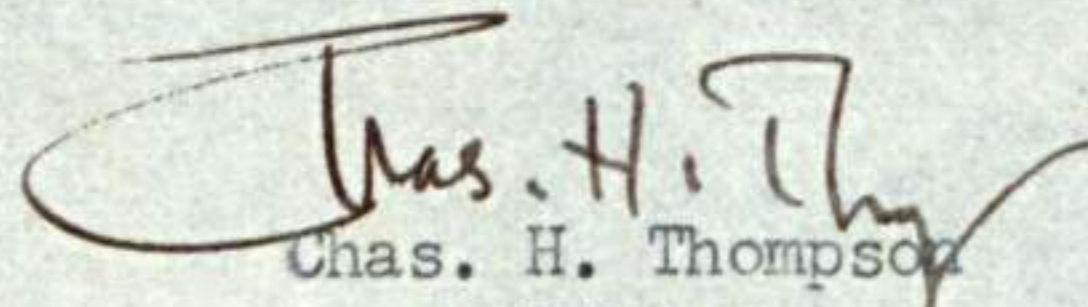
could be, and should be if Britain or the United States wins and "democracy is saved for the world."

For your further information may I state that we expect the length of each contribution to run around 15 double-spaced, typewritten pages; however, not exceeding 25 pages. Also, we are requesting that the manuscripts be in the hands of the Editor by May 15th if possible, but not later than June 1st. This time limit under extraordinary circumstances may be stretched to June 15th.

Naturally, we appreciate the fact that your research and teaching duties, as well as other commitments must tax your time and energy considerably. But we hope that you share with us the conviction that this topic is of tremendous importance, and will consent to make the contribution for us.

Hoping that you will find it possible to accept our invitation, and thanking you for an early reply, I am

Sincerely yours,


Chas. H. Thompson
Editor

Enc.

Fevereiro 11, 1941.

Meu caro Dr. Ramos:

Cada ano o membro de Julho da REVISTA DA EDUCAÇÃO DO NEGRO -- uma revisão trimestral de problemas incidentes a educação dos negros, editada e publicada na Universidade Howard -- é dedicada a uma apresentação compreensiva de algum problema particular ou aspecto de educação dos negros. Este ano o tópico selecionado é "Minoridades Raciais e a Crise Internacional Atual". (Veja a declaração em anexo e a tentativa de conteúdo).

Nós estamos muito ansiosos para obter a discussão mais autorizada sobre este possível tópico. Assim, nós estamos convidando (e muitos aceitaram) tais pessoas como o Presidente R.M. Hutchins da Universidade de Chicago; Professores Holcombe e W.Y. Elliott do Departamento de Governo, Universidade Howard; Professor Lewis Wirth da Universidade de Chicago; Professor Harold Baski da Escola de Estudos de Economia; Dr. Lewis Hanke, chefe da Fundação Hispânica da Biblioteca do Congresso, Washington, D.C.; Dr. Hu Shih; Embaixador em Washington da China, Professores Playford Logan e Ralph Bunche da Universidade Howard; e outros e igual suporte para contribuir com esta edição.

Em consulta com o Dr. Lewis Hanke da Fundação Hispânica da Biblioteca do Congresso em Washington, nós chegamos a conclusão que você é a pessoa que nos daria o tipo de trabalho que desejamos para o "Capítulo XXIII. O negro no Brasil." Eu estou, portanto, escrevendo para solicitar se você consentiria ou não escrever este trabalho para nós, com a possibilidade de apresentá-lo em pessoa em uma conferência que nós estamos querendo para o início de Maio.

Obviamente, nós deixamos para seu julgamento experiente as questões de espaço e tratamento deste tópico. No entanto, você deve estar interessado em saber que planejando este capítulo, nós tínhamos em

→

mente que seu propósito seria: Três coisas. nós gostaríamos de ter, em primeiro lugar, uma declaração breve mas compreensível descrevendo a posição atual do Negro no Brasil como uma minoria de grupo racial -- a extensão a qual ele pode e participa na política, no social, e economia assim como a vida cultural do Brasil; em segundo, uma discussão do possível efeito que uma vitória de Hitler na Europa possa ter na posição atual do Negro no Brasil; e, terceiro, uma indicação de que posição seria a do Negro no Brasil, poderia ser, e deveria ser se Ingleses ou os Estados Unidos vencerem e a "democracia esteja salva para o mundo."

Para sua maior informação devo estabelecer que nós esperamos a extensão de cada contribuição em 15 duplo-espaco, páginas datilografadas; no entanto não excedendo de 25 páginas. Também nós estamos solicitando que os manuscritos estejam nas mãos do Editor em 15 de Maio se possível, mas não mais tarde que 1º de Junho. Este tempo limite sob circunstâncias extraordinárias devem ser prorrogado até 15 de Junho.

Naturalmente, nós apreciamos o fato que sua pesquisa e tarefas de magistério, assim como outros compromissos devem tomar o seu tempo e energia consideravelmente. Mas nós esperamos que você divida conosco a convicção que este tópico é de tremenda importância, e irá consentir para fazer a contribuição para nós.

Esperando que você ache possível aceitar nosso convite, e agradecendo-o por uma rápida resposta,

Sinceramente,

Chas. H. Thompson

Traduzido por Gláucia P. Gonzalez em 17/07/195.